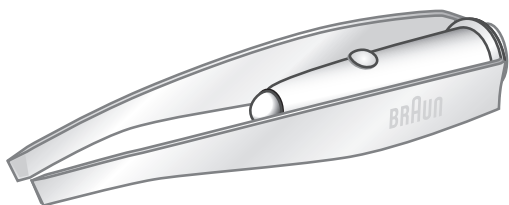


BRAUN

Lighted tweezers

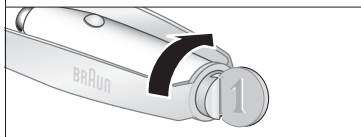
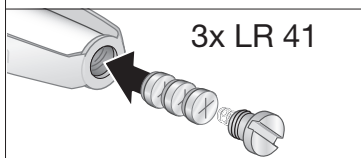
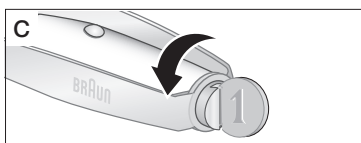
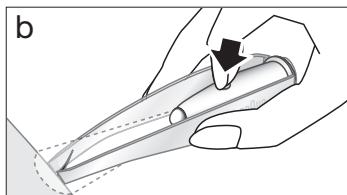
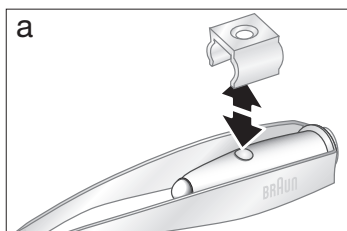


Type 5312

www.braun.com



91392883/VI-17



Deutsch

Beleuchtete Pinzette

Achtung

- Die Pinzette ist nicht für Kinder geeignet.
- Mit der LED-Lampe nicht in die Augen leuchten.
- Kontakt mit Wasser und nassen Händen vermeiden.
- Kontrollieren Sie die Pinzette regelmäßig auf Anzeichen von Schäden. Im Schadensfall die Pinzette nicht benutzen.
- Halten Sie Kinder und Haustiere fern von Batterien.
- Leere oder längere Zeit unbenutzte Batterien können auslaufen. Zum eigenen Schutz und zum Schutz des Geräts entfernen Sie die Batterien rechtzeitig. Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden. Die Pole dürfen nicht kurzgeschlossen werden. Neue und bereits gebrauchte Batterietypen dürfen nicht zusammen verwendet werden. Setzen Sie die Batterien polrichtig ein.
- Vermeiden Sie Hautkontakt beim Umgang mit ausgelaufenen Batterien. Batterien nicht im Feuer entsorgen.

Verwendung der Pinzette

Die Pinzette eignet sich, um einzelne Haare individuell zu entfernen (z. B. Augenbrauen). Die Pinzette enthält bereits 3 Batterien und kann direkt verwendet werden.

Entfernen Sie vor der ersten Anwendung die Schaltersperre (a). Um das Licht einzuschalten, drücken Sie den Ein-/Ausmacher (b). Entfernen Sie die Haare immer in Haarwuchsrichtung. Die Pinzette nicht im Bereich von Muttermalen benutzen.

Batterien wechseln (c)

1. Öffnen Sie das Batteriefach, indem Sie den Boden mit Hilfe einer Münze gegen den Uhrzeigersinn aufdrehen.
2. Entnehmen Sie die Batterien vorsichtig und legen Sie 3 neue Batterien (Typ LR 41) mit dem Minuspol zuerst ein. Danach den Boden wieder einsetzen und im Uhrzeigersinn drehen, bis er verriegelt ist.

Umweltschutz

Dieses Gerät enthält Akkus und wiederverwertbare Elektrobauteile. Aus Umweltschutzgründen darf das Gerät nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden, sondern bei kommunalen Recycling- bzw. Altgerätesammelstellen.



Änderungen vorbehalten.

English

Lighted tweezers

Caution

- The tweezers are not designed or intended to be used by children.

- Do not point the LED light into your or somebody else's eyes.
- Do not allow the tweezers to get in contact with water or wet hands.
- Inspect regularly for signs of damage and discontinue use in case of damage or defects.
- Keep button cell batteries out of reach of children and pets to avoid swallowing.
- Batteries may leak if empty or not used for a long time. In order to protect you and the appliance, remove and replace exhausted batteries in a timely manner. Non-rechargeable batteries are not to be recharged. The supply terminals are not to be short-circuited. Do not mix new and used batteries or different battery types. Insert batteries with correct polarity.
- Avoid skin contact whilst handling leaking batteries. Do not dispose of batteries in fire.

How to use

The tweezers are intended for removing individual hairs in the face (e.g. eyebrows). They are ready for use since they include 3 button cell batteries. Remove the switch lock before first use (a).

To turn on the light, push the on/off switch (b). Always pull out the hair in the direction of the hair growth. Do not use the tweezers to remove hairs that grow out of moles.

Replacing the batteries (c)

1. Use a small coin to unscrew the base of the battery compartment (turn counter-clockwise).
2. Carefully remove used batteries and insert 3 new batteries (type LR 41) with the «-» poles first. Then replace the base by screwing it clockwise onto the battery compartment.

Disposal

The products contain batteries and recyclable electronic waste. To protect the environment, do not dispose of them in the household waste, but take them to appropriate local collection points.



Subject to change without notice.

Français

Pince à épiler avec lumière

Précautions

- La pince à épiler n'est pas conçue ou prévue pour être utilisée par des enfants.
- Ne pas pointer la LED vers vos yeux ou vers les yeux d'une autre personne.
- Ne pas mettre la pince à épiler au contact de l'eau ou ne pas la manipuler avec des mains mouillées.
- Inspectez régulièrement pour identifier tout signe de dommage et cessez l'utilisation si vous repérez un dommage ou un défaut.
- Conservez les piles boutons hors de portée des enfants et des animaux pour éviter toute ingestion.
- Les piles peuvent fuir si elles sont vides ou non utilisées pendant longtemps. Afin de vous protéger ainsi que votre appareil, prenez soin de retirer et remplacer les piles usagées dans les meilleurs délais. Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées. Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées. Ne pas mélanger les piles neuves et les piles usagées, ni les différents types de piles. Les piles doivent être insérées en respectant la polarité.
- Evitez tout contact avec la peau lorsque vous manipulez des piles endommagées. Ne jetez pas les piles dans le feu.

Utilisation

La pince à épiler est conçue pour retirer les poils un à un (ex: sourcils). Elle est prête à être utilisée car elle inclut déjà 3 piles bouton. Retirez l'accessoire bloquant l'interrupteur avant la première utilisation (a).

Pour allumer la lumière, pressez le bouton on/off (b). Retirez toujours le poil dans le sens de pousse de ce dernier. Ne pas utiliser la pince à épiler pour retirer les poils poussant sur les grains de beauté.

Remplacement des piles (c)

1. Utilisez une petite pièce pour dévisser la base du compartiment à piles (tournez dans le sens inverse des aiguilles d'une montre).
2. Retirez avec précaution les piles usagées et insérez 3 nouvelles piles (type LR 41) avec le pôle « - » en premier. Puis, remplacez la base du compartiment à piles en vissant dans le sens des aiguilles d'une montre.

Avis environnemental

Ce produit contient des batteries rechargeables et des éléments électroniques recyclables. Dans l'intérêt de la protection de l'environnement, ne jetez pas l'appareil en fin de vie avec les déchets ménagers. Vous pouvez le déposer dans un Centre Service Agréé Braun ou dans l'un des points de collecte adapté.

Sujet à toute modification sans préavis.



Español

Pinzas con luz

Precaución

- Las pinzas no están diseñadas para ser utilizadas por niños.
- No dirija la luz LED a sus ojos ni a los ojos de otra persona.
- No deje que las pinzas se mojen ni las utilice con las manos mojadas.
- Revíselas con frecuencia para detectar cualquier desperfecto, y deje de utilizarlas si observa algún daño o defecto en ellas.
- Mantenga las pilas de botón lejos del alcance de niños o animales domésticos para evitar que se las traguen.
- Cuando las pilas están agotadas o si no se han usado durante mucho tiempo, estas podrían perder líquido. Para proteger su salud y el aparato, retire y sustituya las pilas que estén agotadas. Nunca intente recargar las baterías no recargables. Asegúrese de que los terminales de alimentación no hagan cortocir-

cuito. No mezcle pilas nuevas con pilas usadas ni mezcle distintos tipos de pilas. Inserte las pilas con la polaridad correcta.

- Evite el contacto con la piel cuando manipule pilas que estén perdiendo líquido. No arroje las pilas al fuego.

Instrucciones de uso

La función de las pinzas es depilar el pelo de forma individual (p. ej., de las cejas). Están listas para comenzar a utilizarlas, ya que vienen con 3 pilas de botón incluidas.

Retire el bloqueo del interruptor antes de usarlas por primera vez (a).

Para encender la luz, pulse el interruptor de encendido/apagado (b). Tire del pelo siempre en la dirección de su crecimiento. No utilice las pinzas para depilar pelo que crece en lunares.

Cómo sustituir las pilas (c)

1. Utilice una moneda pequeña para desenroscar la tapa del compartimento de las pilas (gírela en el sentido contrario a las agujas del reloj).
2. Retire con cuidado las pilas usadas e inserte las 3 pilas nuevas (tipo LR 41) con los polos negativos «-» hacia adentro. A continuación vuelva a colocar la tapa del compartimento de las pilas enroscándola en el sentido de las agujas del reloj.

Eliminación

Estos productos contienen pilas y residuos electrónicos reciclables. Para proteger el medioambiente, no los deseche junto con los residuos domésticos, sino en los puntos locales de recogida.

Sujeto a modificaciones sin previo aviso.



Português

Pinças com luz

Atenção

- O conjunto de pinças não foi concebido nem pensado para ser utilizado por crianças.

- Não aponte a luz LED para os seus olhos nem para os olhos de terceiros.
- Não permita que o conjunto de pinças entre em contacto com água e não o utilize com as mãos molhadas.
- Verifique regularmente sinais de danos e interrompa a utilização em caso de danos ou de defeitos.
- Mantenha as pilhas fora do alcance das crianças e dos animais, para evitar que estes as engulam.
- As pilhas podem derramar líquido se estiverem vazias ou após um longo período de inutilização. Para se proteger a si e ao aparelho, remova e substitua as pilhas gastas regularmente. As pilhas não recarregáveis não devem ser recarregadas. Os terminais de alimentação não devem entrar em curto-circuito. Não misture pilhas novas e usadas, nem diferentes tipos de pilhas. As pilhas têm de ser inseridas com a polaridade correta.
- Evite o contacto com a pele quando manejar pilhas com derrames. Não queime as pilhas.

Como utilizar

As pinças devem ser utilizadas na remoção de pelos individualmente (como, por exemplo, nas sobrancelhas). Estão prontas a usar, já que incluem três pilhas. Remova o interruptor de bloqueio antes da primeira utilização (a). Para acender a luz, carregue no interruptor para ligar/desligar (b). Remova sempre o pelo na direção do crescimento do pelo. Não utilize as pinças para remover pelos que crescem a partir de sinais.

Substituir as pilhas (c)

1. Utilize uma moeda pequena para desaparafusar a base do compartimento para pilhas (gire no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio).
2. Remova cuidadosamente as pilhas usadas e introduza três pilhas novas (tipo LR 41) com os polos «-» voltados para baixo. Coloque novamente a base, aparafusando-a no comparti-

mento das pilhas com movimentos no sentido dos ponteiros do relógio.

Eliminação

Este produto contém pilhas e lixo eletrónico reciclável. A fim de proteger o meio ambiente, por favor não elimine o produto juntamente com o lixo doméstico. No final da sua vida útil, coloque o num dos pontos de recolha ou reciclagem previstos para esse fim.



Sujeito a alterações sem aviso prévio

Italiano

Pinzette illuminate

Attenzione

- Le pinzette non sono progettate o studiate per essere usate dai bambini.
- Non puntare la luce a LED negli occhi di qualcun altro.
- Non lasciare che le pinzette vengano a contatto con l'acqua o con le mani bagnate.
- Ispezionarle regolarmente per individuare segni di danneggiamento e interrompere l'uso in caso di danni o difetti.
- Tenere le batterie a bottone fuori dalla portata dei bambini e degli animali per evitare l'ingestione.
- Le batterie possono perdere liquido, quando vuote, o se restano inutilizzate per lungo tempo. Per proteggere se stessi e l'apparecchio, rimuovere e sostituire le batterie scariche regolarmente. Le batterie non ricaricabili non vanno ricaricate. Evitare che i terminali di alimentazione facciano cortocircuito. Non usare contemporaneamente batterie nuove e usate, né batterie di tipi differenti. Le batterie devono essere inserite rispettando la polarità.
- Evitare il contatto con la pelle mentre si maneggiano batterie danneggiate. Non gettare le batterie nel fuoco.

Come usare le pinzette

Le pinzette sono studiate per rimuovere peli singoli (ad es. dalle sopracciglia). Poiché contengono 3 batterie a bottone, sono pronte all'uso.

Al primo utilizzo, rimuovere il blocco dell'interruttore (a). Per accendere la luce, premere il pulsante acceso/spento (b). Strappare sempre i peli nella direzione di crescita. Non usare le pinzette per rimuovere peli che crescono sui nei.

Sostituzione delle batterie (c)

1. Usare una moneta per svitare la base dello scomparto batterie (girare in senso antiorario).
2. Rimuovere con cura le batterie usate e inserire 3 batterie nuove (tipo LR 41) con i poli «-» verso il basso. Quindi posizionare la base avvitandola in senso orario sulla batteria.

INFORMAZIONE AGLI UTILIZZATORI

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri comunali di raccolta differenziata dei rifiuti elettrotecnici ed elettronici. In alternativa alla gestione autonoma è possibile consegnare l'apparecchiatura che si desidera smaltire al rivenditore, al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente. Presso i rivenditori di prodotti elettronici con superficie di vendita di almeno 400 m² è inoltre possibile consegnare gratuitamente, senza obbligo di acquisto, i prodotti elettronici da smaltire con dimensioni inferiori a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali



di cui è composta l'apparecchiatura.

Soggetto a modifica senza preavviso.

Nederlands

Pincet met lampje

Waarschuwing

- De pincet is niet onworpen of bedoeld voor gebruik door kinderen.
- Richt het LEDlicht niet in uw eigen ogen of in de ogen van iemand anders.
- Laat de pincet niet in contact komen met water of natte handen.
- Controleer de pincet regelmatig op beschadiging en gebruik hem niet wanneer hij beschadigd of kapot is.
- Houd de knoopcel batterijen buiten het bereik van kinderen en huisdieren om inslikken te voorkomen.
- De batterijen kunnen gaan lekken wanneer ze leeg zijn of lang niet gebruikt worden. Verwijder en vervang oude batterijen regelmatig om uzelf en het apparaat te beschermen. Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen. De voedingen mogen niet kortgesloten worden. Gebruik geen nieuwe en gebruikte batterijen tegelijk of verschillende soorten batterijen door elkaar. De batterijen moeten zo worden geplaatst dat zij contact maken met de juiste polen.
- Vermijd huidcontact wanneer u lekkende batterijen hanteert. Gooi de batterijen niet in het vuur.

Hoe te gebruiken

De pincet is bedoeld om individuele haartjes (van bijv. wenkbrauwen) te verwijderen. Hij bevat 3 knoopcelbatterijen en is dus klaar voor gebruik. Verwijder voor het eerste gebruik de vergrendeling van de knop (a). Druk op de aan-/uitknop (b) om het lampje aan te zetten. Trek de

haartjes er altijd in de haargroei-richting uit. Gebruik de pincet niet om haartjes te verwijderen die uit een moedervlek groeien.

Het vervangen van de batterijen (c).

1. Gebruik een muntje om het dekseltje van het batterijvakje los te schroeven (tegen de klok in draaien).
2. Verwijder voorzichtig de batterijen en zet er 3 nieuwe batterijen (type LR 41) in met de «-» polen naar beneden gericht. Zet het dekseltje terug door het met de klok mee op het batterijvakje te schroeven.

Mededeling ter bescherming van het milieu

Deze producten bevatten batterijen en recyclebaar elektronisch afval. Gooi ze, om het milieu te beschermen, niet bij het restafval, maar breng ze naar een inzamelingspunt bij u in de buurt.



Kan zonder voorafgaande kennisgeving worden veranderd

Dansk

Pincetter med lampe

Bemærk

- Pincetterne er ikke designet til at blive brugt af børn.
- Lys ikke folk i øjnene med LED lysene.
- Lad ikke pincetterne komme i kontakt med vand eller våde hænder.
- Undersøg regelmæssigt for tegn på skader og afbryd brugen af apparatet i tilfælde af skader eller mangler.
- Opbevar knapcelle batterierne utilgængeligt for børn og kæledyr for at undgå at de sluger dem.
- Batterier kan lække, hvis de er slidt op eller ikke bliver brugt i længere tid. For at beskytte dig selv og apparatet, fjern og udskift opbrugte batterier i tide. Bland ikke nye og brugte batterier. Ikke-genopladelige batterier

må ikke genoplades. Forsyningsterminalerne må ikke kortsluttes. Undlad at blande nye og brugte batterier eller forskellige batterityper. Batterier skal isættes med korrekt polaritet.

- Undgå hudkontakt, når du håndterer af utætte batterier. Bortskaf ikke batterier i ild.

Sådan bruger du apparatet

Pincetterne er beregnet til at fjerne enkelte hår (f.eks øjenbryn). De er klar til brug, og inkluderer 3 knapcelle batterier.

Fjern knaplåsen før første ibrugtagning (a).

Skub start/stop-knappen op for at tænde for apparatet (b) Træk altid hårene ud i retning håret vokser. Brug ikke pincetterne til at fjerne hår, der vokser ud af modernærker.

Udskiftning af batterier (c)

1. Brug en lille mønt til at skrue på bunden af batterirummet (drej mod uret).
2. Fjern forsigtigt de brugte batterier og isæt 3 nye batterier (type LR 41) med «-» polen først. Luk derefter batterirummet ved at påsætte låget og skrue mod uret.

Bortskaffelse

Produktet indeholder batterier/og elektriske dele til genbrug. Af hensyn til miljøet bør det ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald men afleveres på en genbrugsstation.



Oplysningerne heri kan ændres uden varsel

Norsk

Pinsetter

Advarsel

- Pinsettene er ikke egnet for bruk av barn.
- Pek aldri LED-lyset i dine egne eller andres øyne.
- La ikke pinsettene komme i kontakt med vann eller våte hender.

- Undersøk pinsettene regelmessig for tegn på skade og bruk dem ikke i tilfelle skader eller defekter.
- Oppbevar knappbatteriene utilgjengelige for barn og kjæledyr for å unngå svelging.
- Batteriene kan lekke hvis de er tomme eller ikke har blitt brukt på lang tid. Beskytt deg selv og apparatet ved å skifte ut batteriene i rimelig tid. Ikke oppladbare batterier skal ikke lades opp på nytt. Strømtilførselsuttakene skal ikke kortsluttes. Ikke bland nye og brukte batterier, eller forskjellige batterityper. Batterier skal settes inn med riktig polaritet.
- Unngå hudkontakt med lekende batterier. Utsett ikke batterier for åpen ild.

Hvordan bruke pinsettene

Pinsettene er ment til å fjerne individuelle hår (f.eks. øyenbryn). De er klare til bruk da de inneholder 3 knappcellebatterier. Fjern bryterlåsen før første gangs bruk (a).

For å slå på lyset, trykk på/av-knappen (b). Trekk alltid ut håret i retningen håret gror. Ikke bruk pinsettene til å fjerne hår som vokser ut av føflekker.

Utskifting av batteriene (c)

1. Bruk en liten mynt til å skru opp bunnen av batteridekslet (skru mot klokken).
2. Fjern forsiktig de brukte batteriene og sett inn 3 nye batterier (type LR 41) med de negative («-») polene først. Sett deretter sammen batteridekslet ved å skru bunnen medsols fast på batteridekslet.

Miljømessige opplysninger

Dette produktet inneholder batterier og resirkulerbart elektronisk avfall. Av miljøhensyn bør ikke dette produktet kastes sammen med husholdningsavfall, men leveres til et lokalt returpunkt.



Med forbehold om endringer.

Svenska

Pincett med lampa

Varning

- Pincetterna är inte utformade eller tänkta att användas av barn.
- Rikta inte LED-lampan mot dina eller någon annans ögon.
- Pincetten får inte komma i kontakt med vatten eller fuktiga händer.
- Kontrollera regelbundet apparaten för skador och avbryt användningen om skada eller defekter skulle uppstå.
- Förvara knappbatterier oåtkomligt för barn och husdjur för att undvika sväljning.
- Batterier kan läcka om de är tomma eller inte har använts på ett tag. För att skydda dig och din apparat, ta ur och ersätt batterierna i tid. Blanda inte nya och använda batterier. Icke-laddningsbara batterier får inte laddas. Elförsörjningsterminalerna får inte kortslutas. Blanda inte nya och använda batterier, eller olika batterityper. Batterier måste sättas in med rätt polaritet.
- Undvik hudkontakt när du hantarer läckande batterier. Kasta inte batterier i ild.

Användning

Pincetten ska användas för att ta bort enskilda hårstrån (t.ex. i ögonbrynen). Den innehåller tre knappbatterier och är klar att användas. Slå av knapplåset innan användning (a).

För att sätta igång lampan, tryck på på-/av-knappen (b). Plocka alltid hårstrået i växtriktningen. Använd inte pincetten för att avlägsna hår som växer i leverfläckar.

Byta batterier (c)

1. Skruva loss underdelen av batterifacket med hjälp av ett litet mynt (vrid moturs).
2. Ta försiktigt ut de använda batterierna och sätt i tre nya (typ LR 41) med «-»-polerna först. Sätt tillbaka batterifackets lock genom att skruva fast det medurs.

Skydda miljön

Den här produkten innehåller batterier och elektiskt avfall.

Av miljöhänsyn ska produkten inte slängas bland det vanliga hushållsavfallet utan bör lämnas in på en återvinningsstation.



Denna information kan ändras utan föregående meddelande.

Suomi

Valaistuksen sisältävät pinsetit

Varoitus

- Pinsettejä ei ole suunniteltu eikä tarkoitettu lasten käyttöön.
- Älä osoita LED-valolla silmiin.
- Älä anna pinsettien olla kosketuksissa veden tai märkien käsien kanssa.
- Tarkista säännöllisesti, etteivät pinsetit ole vaurioituneet. Vaurioituneita pinsettejä ei tule käyttää.
- Nielemisvaaran ehkäisemiseksi säilytä nappiparistot lasten ja lemmikkieläinten ulottumattomissa.
- Paristot saattavat vuotaa, jos ne ovat tyhjäät tai niitä ei ole käytetty pitkään aikaan. Turvallisuussyistä, vaihda tyhjäät paristot ajoissa. Ei-ladattavia paristoja ei saa ladata. Syöttöliittimiä ei saa oikosulkea. Älä sekoita keskenään uusia ja käytettyjä paristoja tai eri paristotyypppejä. Paristot on asetettava lokeroon siten, että navat tulevat oikein päin.
- Vältä ihokontaktia, jos käsittelet vuotavia paristoja. Älä hävitä polttamalla.

Käyttö

Pinsetit on tarkoitettu yksittäisten ihokarvojen poistamiseen (esim. kulmakarvoista). Ne sisältävät 3 nappiparistoa ja ovat valmiit käytettäviksi.

Poista virtakytkimen suojus ennen käyttöä (a).

Sytytä valo painamalla virtakytkintä (b). Vedä aina ihokarvat pois niiden kasvusuunnassa. Älä käytä pinsettejä luomissa kasvavien karvojen poistamiseen.

Paristojen vaihtaminen (c)

1. Avaa paristokotelon pohja käyttämällä pientä kolikkoa (käännä vastapäivään).
2. Poista käytetyt paristot varovasti ja syötä 3 uutta paristoa (tyyppi LR 41) «-» nape edellä. Aseta pohja takaisin paikoilleen kiertämällä myötäpäivään.

Ympäristöseikkoihin liittyviä tietoja

Tämä laite sisältää akun ja kierrätettäviä elektronisia osia. Ympäristösuojelullisista syistä tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Hävitä tuote viemällä se asianmukaiseen keräyspisteeseen.

Tiedot voivat muuttua ilman ennakkoilmoitusta.



Polski

Podświetlana pęseta

Uwaga

- Pęseta nie jest przeznaczona do używania przez dzieci.
- Nie kieruj świecącej diody LED w kierunku swoich oczu lub oczu innych osób.
- Nie pozwól, by pęseta została zamoczona lub używana mokrymi dłońmi.
- Sprawdzaj regularnie pęsetę pod kątem uszkodzeń. Jeśli takie wystąpią, przestań jej używać.
- Przechowuj baterie guzikowe poza zasięgiem dzieci i zwierząt, ponieważ mogą one zostać połknięte.
- Jeśli baterie są wyczerpane lub nie były używane długi czas, mogą wycieknąć. Aby chronić siebie i urządzenie wymieniaj regularnie zużyte baterie. Nie ładować jednorazowych baterii. Nie należy powodować zwarcia biegunów baterii. Nie należy łączyć nowych i używanych baterii ani baterii różnego typu. Przy wkładaniu baterii zachowaj prawidłową biegunowość.
- Uważaj, by baterie, które wyciekły nie miały kontaktu ze skórą. Nie wrzucaj baterii do ognia.

Sposób używania

Pęseta przeznaczona jest do usuwania pojedynczych włosów (np. z brwi). Można jej używać po umieszczeniu 3 baterii guzikowych. Przed pierwszym użyciem zdejmij element zabezpieczający (a). Aby włączyć oświetlenie naciśnij przycisk Wł/Wył (b). Zawsze wyrwij włos w kierunku jego wzrostu. Nie używaj pęsety do usuwania włosów wyrastających ze znamion.

Wymiana baterii (c)

1. Za pomocą małej monety odkręć zaślepkę przedziału baterii (w kierunku odwrotnym do kierunku ruchu wskazówek zegara).
2. Ostrożnie wyjmij zużyte baterie i włóż 3 nowe baterie (typu LR 41) biegunem ujemnym «-» do urządzenia. Załóż zaślepkę, wkręcając ją (zgodnie z kierunkiem ruchu wskazówek zegara) do przedziału baterii.

Utylizacja

Produkt zawiera baterie oraz odpady elektryczne nadające się do recyklingu.



Z uwagi na ochronę środowiska nie wolno utylizować go razem z odpadami komunalnymi. Produkt należy przekazać do miejscowego punktu zbiórki tego typu odpadów.

Może ulec zmianie bez uprzedzenia.

Český

Pinzeta se světlem

Upozornění

- Pinzeta není určena pro děti.
- Nemiřte LED světlem nikomu do očí.
- Zamezte kontaktu pinzety s vodou nebo mokřýma rukama.
- Pinzetu pravidelně kontrolujte, zda nenese známky poškození. Jakmile zjistíte poškození nebo vadu, přestaňte pinzetu používat.
- Knoflíkové článkové baterie udržujte mimo dosah dětí a domácích zvířat, aby nedošlo k jejich spolknutí.

- Pokud jsou baterie vybité nebo nejsou dlouho používány, mohou vytect. Za účelem vaší ochrany a ochrany přístroje všechny spotřebované baterie včas vyjměte a vyměňte. Baterie, které nejsou určeny k dobíjení, nedobíjejte. Připojovací svorky nezkratujte. Nemíchejte dohromady nové a použité baterie, ani různé typy baterií. Baterie je nutné vkládat správným směrem podle polarit.
- Zabraňte kontaktu případného vytékajícího obsahu baterií s pokožkou. Nevhazujte baterie do ohně.

Způsob použití

Pinzeta slouží k vytrhávání jednotlivých chloupků (např. obočí). Je připravena k použití, protože obsahuje 3 knoflíkové baterie.

Před prvním použitím sejměte zámek vypínače (a).

Chcete-li rozsvítit světlo, zmáčknete vypínač (b). Chloupky vytrhávejte vždy ve směru jejich růstu.

Nepoužívejte pinzetu na vytrhávání chloupků rostoucích z mateřských znamének.

Výměna baterií (c)

1. Pomocí drobné mince odšroubujte spodní část příhrádky na baterie (otáčením proti směru hodinových ručiček).
2. Opatrně vyjměte použité baterie a vložte 3 nové baterie (typ LR 41) póly «-» napřed. Pak spodní část po směru hodinových ručiček našroubujte zpět na příhrádku.

Likvidace

Tyto výrobky obsahují baterie a recyklovatelný elektronický odpad. V zájmu ochrany životního prostředí je neodkládejte do běžného domovního odpadu, ale odevzdejte je na příslušných sběrných místech.



Může být změněno bez upozornění

Pinzeta so svetlom

Upozornenie

- Pinzeta nie je určená pre deti.
- LED svetlom nikomu nemierte do očí.
- Pinzeta nesmie prísť do kontaktu s vodou alebo vlhkými rukami.
- Pinzetu pravidelne kontrolujte kvôli poškodeniu a v prípade poškodenia alebo chýb ju prestaňte používať.
- Gombíkové batérie uchovávajte mimo dosahu detí a domácich zvierat, aby nedošlo k ich prehltnutiu.
- Batérie môžu vytiect', ak sú vybité alebo sa dlhšiu dobu nepoužívajú. S cieľom chrániť vás a prístroj vybité batérie včas vyberte a vymeňte za nové. Batérie, ktoré nie sú určené na nabíjanie, nenabíjajte. Napájacie svorky neskratujte. Nekombinujte nové a použité batérie ani rôzne typy batérií. Batérie sa musia vkladať so správnou polaritou.
- Pri manipulácii s vytečenými batériami zabráňte kontaktu pokožky s vytečeným obsahom. Batérie nevhadzujte do ohňa.

Spôsob použitia

Pinzeta je určená na odstraňovanie jednotlivých chĺpkov (napr. obočie). Pinzeta je pripravená na použitie, pretože obsahuje 3 gombíkové batérie.

Pred prvým použitím dajte preč zámok vypínača (a).

Svetlo zapnite stlačením vypínača (b). Chĺpky vždy vytrhávajte v smere ich rastu. Pinzetu nepoužívajte na odstraňovanie chĺpkov, ktoré vyrastajú z materských znamienok.

Výmena batérii (c)

1. Pomocou malej mince odskrutkujte spodný kryt priehradky pre batérie (otáčajte proti smeru hodinových ručičiek).
2. Staré batérie opatrne vyberte a 3 nové batérie (typ LR 41) «—» vložte pólmi dopredu. Potom spodný kryt zaskrutkujte v smere hodinových ručičiek na priehradku pre batérie.

Likvidácia

Tieto výrobky obsahujú batérie a recyklovateľný elektronický odpad. V záujme ochrany životného prostredia nelikvidujte tieto zariadenia odhodením do domového odpadu, ale odneste ich do miestnej zberne druhotných surovín.



Podlieha zmenám bez predchádzajúceho upozornenia.

Magyar

Lámpával felszerelt csipesz

Figyelem

- A csipesz nem alkalmas és nem is való gyerekek általi használatra.
- Ne irányítsa a LED fényét a saját vagy bárki más szemébe.
- Ne hagyja, hogy a csipesz vízzel vagy nedves kézzel érintkezzen.
- A csipeszt rendszeresen ellenőrizze a károsodás tekintetében, és károsodás vagy meghibásodás esetén azonnal hagyja abba a használatát.
- A lenyelést elkerülendő a gombókelemeket tartsa távol a gyermekektől és a háziállatoktól.
- A lemerült vagy a hosszú ideig használaton kívül álló elemek szivároghatnak. A készülék és saját maga megóvása érdekében vegye ki az elemeket, és időben cserélje ki azokat. Ne próbálkozzon a nem újratölthető elemek újratöltésével. Az áramforrás kimenetei nem lehetnek zártatosak. Ne használjon új és használt elemeket vegyesen, sem pedig különböző típusú elemeket. Az elemeket a polaritásuknak megfelelően kell behelyezni.
- Szivárgó elemek kezelésekor kerülje azok bőrrel való érintkezését. Ne dobja tűzbe az elemeket.

A csipesz használata

A csipesz az egyedülálló szőrszálak eltávolítására szolgál (pl. a szemöldöknél). Használatra kész, mivel bele van helyezve a 3 gombóelem. Első használat előtt távolítsa el a kapcsolóreteszt (a).

A lámpa bekapcsolásához nyomja meg a be-/kikapcsolót (b). Mindig a szörnövekedés irányába húzza ki a szőrszálakat. Ne használja a csipeszt az anyajegyekből kinövő szőrszálak eltávolítására.

Az elemek cseréje (c)

1. Egy kis érmével csavarja ki az elemtartó alapzatát (az óramutató járásával ellentétes irányba).
2. Óvatosan vegye ki az elhasznált elemeket, és helyezzen be 3 új elemet (LR 41 típus) a «-» pólussal előre. Ezután helyezze fel az alapzatot az elemtartóra, az óramutató járásának irányába meghúzva azt.

Ártalmatlanítás

A termékek akkumulátorokat és újrahasznosítható elektromos hulladékot tartalmaznak. A környezet védelme érdekében ne dobja a háztartási hulladékok közé, hanem a megfelelő gyűjtőpontokban adja le.



A tartalom előzetes értesítés nélkül módosulhat

Hrvatski

Osvijetljena pinceta

Pozor

- Pinceta nije osmišljena korištenje kod djece i djeca je ne bi smjela koristiti.
- Nemojte usmjeravati LED-svjetlo prema očima (ni prema svojim, ni prema očima neke druge osobe).
- Pripazite da pinceta ne dođe u kontakt s vodom ili mokrim rukama.
- Redovito provjeravajte stanje pincete i ako primijetite bilo kakva oštećenja odmah je prestanite koristiti.
- Čuvajte male plosnate baterije izvan doseg djece i kućnih ljubimaca kako biste izbjegli opasnost od njihova gutanja.
- Baterije mogu procuriti ako su prazne ili ako niste koristili uređaj već neko vrijeme. Kako biste zaštitili i sebe i uređaj pravovremeno uklonite i zamijenite ispra-

žnjene baterije. Baterije koje nisu punjive ne smiju se puniti. Priključci za napajanje ne smiju se kratko spajati. Nemojte miješati nove i rabljene baterije ni različite vrste baterija. Baterije treba umetnuti s ispravnim polaritetima.

- Pažljivo rukujte s njima ako je došlo do curenja tako da ne dođu u kontakt s kožom. Nemojte odlagati baterije u vatru.

Korištenje

Pinceta je namijenjena uklanjanju pojedinačnih dlačica (npr. obrva). Spreman je za uporabu jer odmah dolazi s tri plosnate okrugle baterije.

Prije prve uporabe skinite kopču za zaključavanje (a).

Uključite svjetlo pritiskom na prekidač (b). Uvijek čupajte dlačice u smjeru njihova rasta. Nemojte koristiti pincetu za uklanjanje dlačica oko madeža.

Zamjena baterija (c)

1. Uz pomoć manje kovanice odvijte bazu odjeljka za baterije (zakrenite u smjeru suprotnom od kazaljki na satu)
2. Pažljivo izvucite korištene baterije u uložite 3 nove baterije (tip LR 41) tako da prvo ide «-» pol. Onda vratite bazu i zakrenite je u smjeru kazaljke na satu kako biste zatvorili odjeljak za baterije.

Odlaganje

Ovaj uređaj sadrži baterije i/ili reciklabilni električni otpad. Kako biste zaštitili okoliš, nemojte odlagati baterije ili uređaj zajedno s kućnim otpadom, već na za to predviđenim odlagalištima u vašoj zemlji.



Podložno promjenama bez prethodne najave.

Slovenski

Osvjetljena rezila

Pozor

- Rezila niso namenjena uporabi za otroke.
- Lučke LED ne usmerjajte v oči.

- Ne dovolite, da pridejo rezila v stik z vodo ali mokrimi rokami.
- Redno preverjajte za znake poškodb in v primeru poškodb ali okvar prenehajte z uporabo.
- Gumbne baterije hranite izven dosega otrok in hišnih ljubljencev, da preprečite zaužitje.
- Baterije lahko puščajo, če so prazne ali dlje časa niso v uporabi. Da bi zaščitili sebe in aparat, izpraznjene baterije pravočasno odstranite in zamenjajte. Baterij za enkratno uporabo ne polnite znova. Preprečite kratek stik napajalnih priključkov. Ne mešajte starih in novih baterij ali baterij različnih vrst. Baterije je treba vstaviti s pravilno polarnostjo.
- Pri razlitih baterijah se izogibajte stiku s kožo. Baterij ne mečite v ogenj.

Uporaba

Rezila so namenjena odstranjevanju posameznih dlačic (npr. obrvi). Pripravljena so na uporabo, saj vključujejo 3 gumbne baterije. Pred prvo uporabo odstranite zaklep stikala (a). Za vklop lučke pritisnite na gumb za vklop/izklop (b). Dlačice vedno pulite v smeri rasti dlak. Rezil ne uporabljajte za odstranjevanje dlačic, ki rastejo iz maternih znamenj.

Menjava baterij (c)

1. Uporabite manjši kovanec, da odvijete pokrovček prostora z baterijami (zavrtite v levo).
2. Previdno odstranite baterije in vstavite tri nove baterije (vrste LR 41) v smeri «-» naprej. Nato znova namestite pokrovček, tako da ga v desno zasukate na prostor za baterije.

Odstranjevanje

Izdelek vsebuje baterije in reciklirne električne odpadke. Za zaščito okolja izdelka ne odlagajte med gospodinjske odpadke, ampak ga odnesite na ustrezna lokalna zbirna mesta.



Podatki se lahko spremenijo brez vnaprejšnjega opozorila

Türkçe

Işıklı cımbızlar

Uyarı

- Cımbızlar, çocukların kullanımı için tasarlanmamıştır.
- LED ışığını kendi gözünüze veya başkalarının gözüne tutmayınız.
- Cımbızların suyla veya ıslak elle temasından kaçınınız.
- Kusur ve hasar ihtimaline karşı düzenli olarak kontrol edin, zarar veya hasar durumunda cihazı kullanmayın.
- Düğme pilleri, yutmalarını önlemek amacıyla çocuklardan ve evcil hayvanlardan uzak tutun.
- Piller boşsa veya uzun süredir kullanılmamışsa akma yapabilir. Kendinizi ve cihazı korumak için, bitmiş pillerinizi zamanı geldiğinde çıkarın ve değiştirin. Şarj edilebilir olmayan bataryalar şarj edilmemelidir. Besleme terminaleri kısa devre yapılmamalıdır. Yeni piller ile kullanılmış pilleri veya farklı tipteki pilleri karıştırmayın. Piller, kutuplar doğru olacak şekilde takılmalıdır.
- Akma yapmış pillerin vücudunuzla temasından kaçınınız. Pil atıklarınızı ateşe atmayın.

Kullanımı

Cımbızlar, yüzdeki tüyleri (örneğin; kaşlar) temizlemek için tasarlanmıştır. 3 düğme pil içerdiklerinden kullanıma hazırdır. İlk kullanımdan önce anahtar kilidini çıkarın (a). Işığı açmak için, açma kapama (b) düğmesine basın. Tüylerinizi her zaman tüylerin çıkma yönünde alın. Cımbızı benlerden tüyleri almak için kullanmayın.

Pillerin değiştirilmesi (c)

1. Pil bölmesinin tabanını sökmek için küçük bir madeni para kullanın (saat yönünün tersine çevirin).
2. Kullanılmış pilleri dikkatlice çıkarın ve 3 yeni pili (LR 41 tipi) ilk olarak «-» kutuplar olacak şekilde takın. Daha sonra tabanı saat yönünde çevirerek pil bölümüne takın.

Çevre Bilgisi

Bu ürün pil ve geri dönüşebilir elektronik atık içermektedir. Çevreyi korumak adına, lütfen kullanım

ömrü sonunda ürünü diğer ev atıkları ile beraber atmayınız, yerel toplama merkezlerine götürünüz.

Bu bilgiler, bildirim yapılmadan değiştirilebilir.

Procter & Gamble Satış ve Dağıtım Ltd. Şti. Nida Kule – Kuzey, Barbaros Mahallesi Begonya Sokak No:3 34746 Ataşehir, İstanbul tarafından ithal edilmiştir. P&G Tüketici İlişkileri: 08502200911 www.pg.com.tr

TÜKETİCİNİN HAKLARI

Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanununun 11 inci maddesinde yer alan; a) Sözleşmeden dönme, b) Satış bedelinden indirim isteme, c) Ücretsiz onarılmasını isteme, ç) Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, seçimlik haklarından birini kullanabilir. Tüketici; şikâyet ve itirazları konusundaki başvurularını Tüketici Mahkemelerine ve Tüketici Hakem Heyetlerine yapabilir. Braun Servis İstasyonları listemize internet sitemizden veya Tüketici Hizmetleri Merkezimizi arayarak ulaşabilirsiniz. www.braun.com/tr

Română (RO/MD)

Pensete cu lumină

Atenție

- Pensetele nu sunt destinate utilizării de către copii.
- Nu îndreptați LED-ul către ochii dumneavoastră sau ai altor persoane.
- Evitați contactul pensetelor cu apa sau mâini umede.
- Verificați în mod regulat după urme de uzură și întrerupeți folosirea în caz de defecte sau nereguli.
- Țineți bateriile departe de copii și animale pentru a evita înghițirea lor.
- Bateriile se pot descărca sau pot curge dacă nu sunt utilizate un timp îndelungat. Pentru a vă proteja pe dumneavoastră și aparatul, îndepărtați și înlocuiți bateriile într-un timp util. Este interzisă reîncărcarea bateriilor

neredeîncărcabile. Este interzisă scurtcircuitarea bornelor de alimentare. Nu folosiți simultan baterii noi și baterii utilizate, și nici tipuri diferite de baterii. Bateriile trebuie introduse cu polaritatea corectă.

- Evitați contactul cu pielea în timpul manevrării bateriilor uzate. Nu aruncați bateriile în foc.

Cum se folosesc

Pensetele sunt concepute pentru a îndepărta câte un fir de păr o dată (de ex. la sprâncene). Sunt gata de utilizare, conținând 3 baterii rotunde minuscule. Îndepărtați elementul de siguranță înainte de prima folosire (a). Pentru a aprinde lumina, apăsați butonul on/off (b). Întotdeauna trageți de păr în direcția de creștere. Nu folosiți pensetele pentru a îndepărta firele de păr care cresc în jurul alunițelor.

Înlocuirea bateriilor (c)

1. Folosiți o monedă mică pentru a deșuruba baza compartimentului pentru baterii (în sens contrar acelor de ceasornic).
2. Îndepărtați cu atenție bateriile folosite și introduceți altele 3 noi (tip LR 41) cu polii negativi «-» înainte. După aceea montați la loc baza prin înșurubarea sa la compartiment în sensul acelor de ceasornic.

Eliminarea la deșeuri

Acest produs conține baterii și deșeuri electronice reciclabile. Pentru a proteja mediul, nu le aruncați împreună cu deșeurile menajere, ci duceți-le la un punct de colectare local corespunzător.



Pot fi efectuate modificări fără o notificare prealabilă.

Ελληνικά

Φωτιζόμενες τσιμπίδες

Προσοχή

- Οι τσιμπίδες δεν προβλέπονται και δεν έχουν σχεδιαστεί για χρήση από παιδιά.

- Μην προσανατολίζετε το LED προς τα μάτια σας ή τα μάτια τρίτων.
- Οι τοιμπίδες δεν πρέπει να έρχονται σε επαφή με νερό ή με βρεγμένα χέρια.
- Επιθεωρείτε τακτικά τις τοιμπίδες για ενδείξεις ζημιάς και, σε περίπτωση ζημιάς ή βλάβης, διακόψτε τη χρήση.
- Φυλάξτε τις μπαταρίες μακριά από την πρόσβαση παιδιών και οικόσιτων ζώων, για να αποφύγετε τον κίνδυνο κατάποσης των μπαταριών.
- Αν οι μπαταρίες είναι άδειες ή έχουν να χρησιμοποιηθούν για μεγάλο χρονικό διάστημα, μπορεί να προκύψει διαρροή. Για την ασφάλειά σας και την προστασία της συσκευής, αφαιρέστε και αντικαταστήστε έγκαιρα τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες μετά από ένα διάστημα χρήσης. Μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει να επαναφορτίζονται. Οι ακροδέκτες της τροφοδοσίας δεν πρέπει να βραχυκυκλώνονται. Μην τοποθετείτε νέες και χρησιμοποιημένες μπαταρίες, ούτε διαφορετικά είδη μπαταριών μαζί. Οι μπαταρίες πρέπει να τοποθετούνται με τη σωστή πολικότητα.
- Αποφύγετε την επαφή με το δέρμα κατά τον χειρισμό μπαταριών με διαρροή. Μην πετάτε τις μπαταρίες σε φωτιά.

Τρόπος χρήσης

Οι τοιμπίδες έχουν σχεδιαστεί για αφαίρεση μεμονωμένης τριχοφυΐας (π.χ. φρύδια). Είναι ήδη εξοπλισμένες με 3 μπαταρίες, για αυτό μπορούν να χρησιμοποιηθούν απευθείας.

Αφαιρέστε την ασφάλεια του διακόπτη (a) πριν από την πρώτη χρήση.

Για να ενεργοποιήσετε τον φωτισμό, μετατοπίστε τον διακόπτη λειτουργίας (b): Φροντίστε να τραβάτε πάντα τις τρίχες με την εκάστοτε φορά ανάπτυξης. Μην χρησιμοποιείτε τις τοιμπίδες για αφαίρεση τριχών από κρεατοελιές.

Αντικατάσταση μπαταριών (c)

1. Ξεβιδώστε (με αριστερόστροφη περιστροφή) τη βάση της

υποδοχής μπαταριών με ένα μικρό νόμισμα.

2. Αφαιρέστε προσεκτικά τις μεταχειρισμένες μπαταρίες και τοποθετήστε 3 νέες μπαταρίες (τύπου LR 41), εφαρμόζοντας πρώτα τους πόλους «-». Μετά επανατοποθετήστε τη βάση βιδώνοντάς τη δεξιόστροφα στην υποδοχή μπαταριών.

Απόρριψη

Το προϊόν περιέχει ανακυκλώσιμα ηλεκτρονικά απόβλητα. Για την προστασία του περιβάλλοντος, μην το απορρίψετε μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Παραδώστε το στα κατάλληλα σημεία περισυλλογής της περιοχής σας.



Με επιφύλαξη αλλαγών χωρίς ειδοποίηση

България

Осветяващи пинцети

Внимание

- Пинцетите не са проектирани или предназначени за употреба от деца.
- Не насочвайте LED светлината в своите очи или в очите на някой друг.
- Не позволявайте пинцетите да влязат в контакт с вода или мокри ръце.
- Редовно проверявайте за следи от повреди и спрете употребата в случай на повреда или дефект.
- Дръжте бутонните батерии далеч от достъп на деца и домашни любимци, за да избегнете поглъщането.
- Батериите могат да протекат при опит за изпразване на съдържанието им или ако не са използвани от много време. За да предпазите себе си и уреда, отстранявайте и подменяйте изтощените батерии своевременно. Батериите за еднократна употреба не трябва да се презареждат. Терминалите за хранване не трябва да се съединяват на късо. Не смесвайте нови и използвани батерии, както и батерии

от различен вид. Батериите трябва да се поставят с правилна полярност.

- Избягвайте контакт с кожата, докато боравите с течашки батерии. Не изхвърляйте батерии в огън.

Как да използвате

Пинцетите са предназначени за премахване на единични косми (например вежди). Те са готови за употреба, тъй като съдържат три бутонни батерии.

Премахнете предпазителя на превключвателя преди първата употреба (a).

За да включите светлината, натиснете бутона за включване/изключване (b). Винаги скубете космите в посока на растежа им. Не използвайте пинцетите, за да отстранявате косми, които растат от бенки.

Подмяна на батериите (c)

1. Използвайте малка монета, за да развиете капака на отделението за батерии (въртете обратно на часовниковата стрелка).
2. Внимателно отстранете използваните батерии и поставете 3 нови батерии (тип LR 41), като първо поставяте отрицателната страна. След това отново поставете капака, като го завъртите по посока на часовниковата стрелка върху отделението за батерии.

Опазване на околната среда

- С цел опазване на околната среда, когато приключи употребата на продукта, отпадъкът, който се образува, се изхвърля разделно, в специално отредените за това контейнери, сборни пунктове или сервисния център на Braun.
- Забранява се изхвърлянето му в контейнери за смесени битови отпадъци, защото може да съдържа тежки метали, трудно разградими огнеупорни материали и др. вещества, които са опасни и с трайни последствия за околната среда.
- Потърсете информация за възможна повторна употреба



или друг начин за оползотворяване на излязлото от употреба електрическо и електронно оборудване.

- Този продукт съдържа акумулаторна литиево-йонна батерия. След приключване на употребата им, батериите стават опасни и могат да причинят дразнене, дихателни проблеми и др. Те съдържат тежки метали и опасни химикали, които замърсяват почвата и водите и носят трайни последици за околната среда.

Опазване на околната среда

Продуктът съдържа батерии и/или рециклируеми електрически отпадъци. За опазване на околната среда, не изхвърляйте с битовите отпадъци, но за целите на рециклирането, предайте го в център за събиране на електрически отпадъци.



Обект на промяна без предизвестие.

Русский

Руководство по эксплуатации

Пинцеты с подсветкой

Предупреждение

- Пинцеты не созданы и не предназначены для использования детьми.
- Не направляйте светодиодный индикатор на себя или в глаза другому человеку.
- Не допускайте контакта пинцетов с водой или влажными руками.
- Регулярно проверяйте пинцеты на предмет наличия повреждений и прекратите использование в случае обнаружения таких повреждений.
- Храните батарейки в недоступном для детей и животных месте, чтобы избежать их возможное проглатывание.
- Батарейки могут потечь в случае, если они не будут использоваться длительное время. Чтобы защитить

устройство, своевременно извлекайте использованные батарейки. Запрещается заряжать элементы питания, которые не предназначены для этого. Запрещается закорачивать контакты питания. Не смешивайте новые и уже использованные батарейки, а также батарейки разных типов. Батарейки необходимо вставлять с соблюдением полярности.

- Избегайте контакта с протекающими батарейками. Не подносите батарейки к огню.

Как использовать

Пинцеты предназначены для удаления отдельных волосков на лице (например, брови). Они готовы к использованию, поскольку включают в себя 3 батарейки. Снимите выключатель перед первым использованием (а). Чтобы включить подсветку, нажмите кнопки вкл./выкл. на переключателе (b). Всегда распрямляйте волосы по направлению их роста. Не используйте пинцеты для удаления волос, растущих из родинок.

Замена батареек (с).

1. Воспользуйтесь небольшой монеткой, чтобы выкрутить батарейку из лота (поворачивайте против часовой стрелки).
2. Осторожно извлеките использованные батарейки и вставьте 3 новые батарейки (тип LR 41) с полярностью «-» в первую очередь. Затем закрепите крышку, поворачивая по часовой стрелке по отношению к лоту с батарейкой.

Утилизация

Содержит аккумуляторы и/или подлежащие переработке электронные отходы. Использованное устройство не должно выбрасываться с общими отходами или мусором. Пожалуйста, утилизируйте их через центр обслуживания Braun или через соответствующий специализированный пункт сбора (при наличии в вашем регионе).



В изделие могут быть внесены изменения без предварительного уведомления.

Українська

Керівництво щодо експлуатації

Пінцети із підсвічуванням

Застереження

- Пінцети не створені і не призначені для використання дітьми.
- Не спрямовуйте світлодіодний індикатор на себе або в очі іншій людині.
- Не допускайте контакту пінцетів з водою або вологими руками.
- Регулярно перевіряйте пінцети на предмет наявності пошкоджень і припиніть використання в разі виявлення таких пошкоджень.
- Зберігайте батарейки в недоступному для дітей та тварин місці, щоб уникнути їх можливого проковтування.
- Батарейки можуть потекти, якщо вони не будуть використовуватися тривалий час. Щоб захистити пристрій, своєчасно виймайте використані батарейки. Заборонено перезаряджати батарейки. Джерело живлення не має бути короткозамкненим. Не використовуйте разом нові батарейки та батарейки, які вже використовувалися, а також різні типи батарейок. Батарейки потрібно вставляти відповідно до полярності.
- Уникайте контакту з батарейками, які протекли. Не підносите батарейки до вогню.

Як використовувати

Пінцети призначені для видалення окремих волосків на обличчі (наприклад, брови). Вони готові до використання, оскільки містять 3 батарейки. Зніміть вимикач перед першим використанням (а).

Щоб увімкнути підсвічування, натисніть кнопки вмик./вимик. на перемикачі (b). Завжди розпрям-

ляйте волоски у напрямку їх росту. Не використовуйте пінцети для видалення волосків, що ростуть з родимок.

Заміна батарейок (с).

1. Скористайтеся невеликою монеткою, щоб викрутити батарею з лота (повертайте проти годинникової стрілки).
2. Обережно витягніть використані батарейки і вставте 3 нові батарейки (тип LR 41) з полярністю «-» в першу чергу. Потім закріпіть кришку, повертаючи за годинниковою стрілкою відносно лота з батареєю.

Утилізація

Продукт містить акумулятори і/або електропобутові відходи, що підлягають вторинній переробці.



На користь захисту довкілля, не викидайте його разом із домашнім сміттям. Утилізація може бути здійснена у пунктах збору електропобутових відходів Вашої країни.

Можлива зміна даного розділу без попереднього повідомлення.

استبدال البطاريات (c)

1. استعملي عملة فضية لتدوير قاعدة حجرة البطاريات وفتحها (أديرها في عكس اتجاه عقارب الساعة).
2. قومي بإزالة البطاريات المستعملة بحرص، وتركيب 3 بطاريات جديدة (نوع LR 41) مع وضع القطبين «-» أولاً. ثم أعيدي تركيب القاعدة بتدويرها في اتجاه عقارب الساعة فوق حجرة البطاريات.

التخلص من النفايات

هذه الآلات مزودة ببطاريات ونفايات إلكترونية قابلة لإعادة التدوير. وللمحافظة على البيئة لا تتخلصي منها. عند انتهاء عمرها الافتراضي- عن طريق إلقائها مع القمامة المنزلية الأخرى، ولكن تخلصي منها بتسليمها لأحد المواقع المحلية الخاصة بجمعها. خاضعة للتغيير بدون إشعار.

الملاقط المضاءة

ملاحظات هامة

- الملاقط ليست مصممة ولا مهيأة لكي يستعملها الأطفال.
 - لا تقومي بتوجيه ضوء LED نحو عينيك أو عيون الآخرين.
 - احرصى على عدم ملامسة الملاقط للماء أو الأيدي المبللة.
 - افحصيها بانتظام للتأكد من عدم وجود أية علامات للتلف، وتوقفي عن استعمالها في حالة وجود أي عيب أو تلف.
 - احفظي بطاريات الخلايا بعيداً عن متناول الأطفال أو الحيوانات الأليفة تلافياً لخطر ابتلاعها.
 - قد يحدث تسريب من البطاريات الفارغة أو عند تركها بدون استعمال لفترات طويلة. وحرصاً على سلامتك وسلامة الآلة، ننصح بإخراج واستبدال البطاريات المستهلكة بطريقة منتظمة. يجب ألا يُعاد شحن البطاريات غير القابلة لإعادة الشحن. يجب ألا يتم تقصير دائرة أطراف مأخذ الإمداد.
 - لا تخط الاستخدام بين البطاريات الجديدة والبطاريات المستعملة، ولا تستخدم بطاريات من أنواع مختلفة معاً. يجب إدخال البطاريات وأقطابها في الوضع الصحيح.
 - احرصى على عدم ملامسة البطاريات للبشرة في حالة وجود تسريب، ولا تعرضها للنار عند التخلص منها.
- #### طريقة الاستعمال
- الملاقط مخصصة لإزالة الشعيرات المنفردة من الوجه (من الحاجبين مثلاً). وهي جاهزة للاستعمال، حيث تحتوي على 3 من بطاريات الخلايا. افصلي قفل المفتاح قبل استعمال الملاقط لأول مرة (a).
- لتشغيل الضوء، اضغطي مفتاح التشغيل/الإيقاف (b). وقومي دائماً بجذب الشعر لإزالته في اتجاه نمو الشعر. لا تستعملي الملاقط لإزالة الشعر الذي ينمو خارج الشامات.